



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---



## MITTEILUNG

ausgestellt von:

**Kraftfahrt-Bundesamt**

über die Genehmigung  
eines Typs eines elektrischen/elektronischen Bauteiles nach der  
Regelung Nr. 10

## COMMUNICATION

issued by:

**Kraftfahrt-Bundesamt**

concerning approval granted  
of a type of electrical/electronic sub-assembly with regard to  
Regulation No. 10

Nummer der Genehmigung: **057693**  
Approval No.:

Erweiterung Nr.: --  
Extension No.:

1. Fabrikmarke (Handelsname des Herstellers):  
Make (trade name of manufacturer):  
**Speedsignal**
2. Typ:  
Type:  
**Typ 1008**  
  
Handelsbezeichnung(en):  
General commercial description(s):  
**Typ 1008**  
**speedsignal ADIF**
3. Merkmale zur Typidentifizierung, sofern am Bauteil vorhanden:  
Means of identification of type, if marked on the component:  
**Artikelnummer**  
**item number**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Nummer der Genehmigung: 057693

Approval No.:

- 3.1 Anbringungsstelle dieser Merkmale:  
Location of that marking:  
**auf der Gehäuseoberseite oder Gehäuseunterseite**  
**on the top side or the bottom side of the housing**
  
4. Klasse der Fahrzeuge:  
Category of vehicle:  
**entfällt**  
**not applicable**
  
5. Name und Anschrift des Herstellers:  
Name and address of manufacturer:  
**speedsignal GmbH**  
**DE-83043 Bad Aibling**
  
6. Bei Bauteilen und selbständigen technischen Einheiten, Lage und Anbringungsart des ECE-Genehmigungszeichens:  
In the case of components and separate technical units, location and method of affixing of the ECE approval-mark:  
**Klebeschild oder Aufdruck auf der Gehäuseoberseite oder Gehäuseunterseite**  
**adhesive label or imprint on the top side or the bottom side of the housing**
  
7. Anschrift(en) der Fertigungsstätte(n):  
Address(es) of assembly plant(s):  
**speedsignal GmbH**  
**DE-83043 Bad Aibling**
  
8. Zusätzliche Angaben (erforderlichenfalls):  
Additional information (where applicable):  
**siehe Anlage**  
**see appendix**
  
9. Für die Durchführung der Prüfungen zuständiger technischer Dienst:  
Technical service responsible for carrying out the tests:  
**SGS-TÜV Saar GmbH**  
**DE-81379 München**
  
10. Datum des Prüfprotokolls:  
Date of test report:  
**15.07.2015**
  
11. Nummer des Prüfprotokolls:  
Number of test report:  
**K1M00001-00**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der Genehmigung: 057693

Approval No.:

12. Gegebenenfalls Bemerkungen:

Remarks (if any):

**siehe Anlage**  
**see appendix**

13. Ort: **DE-24932 Flensburg**

Place:

14. Datum: **17.07.2015 17.07.2015**

Date:

15. Unterschrift: **Im Auftrag**

Signature:

(Jörg Burgkhardt)



16. Das Inhaltsverzeichnis der bei den zuständigen Behörden hinterlegten Typpenehmigungsunterlagen, die auf Antrag erhältlich sind, liegt bei.

The index to the information package lodged with the approval authority, which may be obtained on request is attached.

1. Anlage zur ECE-Typpenehmigungs-Mitteilung  
Appendix to the ECE type-approval communication
2. Inhaltsverzeichnis zu den Beschreibungsunterlagen  
Index to the information package
3. Beschreibungsunterlagen  
Information package

17. Grund oder Gründe für die Erweiterung der Genehmigung:

Reason(s) of extension of approval:

**entfällt**  
**not applicable**